

№ 720814დსნГ

Приложение:
упомянутое,
на 25 лл., только в
адрес.

Министерство иностранных дел Российской Федерации свидетельствует свое уважение Посольству Швейцарской Конфедерации и имеет честь просить препроводить Грузинской Стороне проект Административного соглашения между Министерством труда и социальной защиты Российской Федерации и Министерством социальной защиты, труда и занятости Грузии по применению Соглашения между Правительством Российской Федерации и Правительством Грузии о гарантиях прав граждан в области пенсионного обеспечения от 16 мая 1997 года, а также справку относительно упомянутого проекта Соглашения.

Министерство пользуется случаем, чтобы возобновить Посольству уверения в своем весьма высоком уважении.



Москва, « 9 » августа 2017 года

ПОСОЛЬСТВУ
ШВЕЙЦАРСКОЙ КОНФЕДЕРАЦИИ
г. Москва



Справка

к вопросу о подготовке проекта Административного соглашения между Министерством труда и социальной защиты Российской Федерации и Министерством социальной защиты, труда и занятости Грузии по применению Соглашения между Правительством Российской Федерации и Правительством Грузии о гарантиях прав граждан в области пенсионного обеспечения от 16 мая 1997 года

В рамках реализации статьи 10 Соглашения между Правительством Российской Федерации и Правительством Грузии о гарантиях прав граждан в области пенсионного обеспечения от 16 мая 1997 г. (далее – Соглашение от 16 мая 1997 г.) компетентные органы Сторон (органы, на которые возложено осуществление пенсионного обеспечения) сотрудничают друг с другом в порядке, определяемом по Соглашению между полномочными органами Сторон. В этих целях подготовлен проект Административного соглашения между Министерством труда и социальной защиты Российской Федерации и Министерством социальной защиты, труда и занятости Грузии по применению Соглашения между Правительством Российской Федерации и Правительством Грузии о гарантиях прав граждан в области пенсионного обеспечения от 16 мая 1997 года (далее – проект Административного соглашения).

Согласно статье 1 Соглашения от 16 мая 1997 г. полномочными органами государств являются: для Российской Федерации – Министерство труда и социального развития Российской Федерации (с 19 июня 2012 года – Министерство труда и социальной защиты Российской Федерации), для Грузии – Министерство социальной защиты, труда и занятости Грузии.

Статьей 11 Соглашения от 16 мая 1997 г. предусмотрено, что полномочные органы государств Сторон принимают меры к установлению обстоятельств, необходимых для определения права на пенсию и ее размера.

Проект Административного соглашения предусматривает административную взаимопомощь, при которой полномочные органы, компетентные органы государств Сторон (Пенсионный фонд Российской Федерации и его территориальные органы и Агентство социальных субсидий Грузии), определенные статьей 2 Административного соглашения, оказывают друг другу помощь в реализации Соглашения.

Согласно положениям статей 2 и 6 Соглашения от 16 мая 1997 г. пенсионное обеспечение граждан производится компетентными органами государств по месту их постоянного жительства на территории государства одной из Сторон и по его законодательству.

Проектом Административного соглашения определен порядок, согласно которому назначение пенсии производится по заявлению гражданина, поданного в компетентный орган государства Стороны постоянного проживания, с приложением необходимых документов в соответствии с законодательством государства этой Стороны. При этом факт

постоянного проживания подтверждается наличием в паспорте или ином документе, его заменяющем, сведений о постоянном проживании (месте жительства), прописке в государстве проживания, или виде на жительство.

Для определения права на пенсию и исчисления ее размера учитывается трудовой (страховой) стаж, приобретенный в соответствии с законодательством Российской Федерации и Грузии. Гражданам, переселившимся для постоянного проживания с территории государства одной Стороны на территорию государства другой Стороны, размер пенсии может быть исчислен из среднемесячного заработка за 60 месяцев подряд, полученного на территории Союза Советских Социалистических Республик до 31 декабря 1991 года, на основании документов, выдаваемых в установленном порядке и отвечающих требованиям пенсионного законодательства государства Стороны назначающей пенсию, при условии подтверждения достоверности представленных сведений компетентным органом государства соответствующей Стороны.

Для назначения пенсии гражданину, проживающему в Российской Федерации, территориальный орган Пенсионного фонда Российской Федерации будет направляться формуляр - запрос о стаже (приложение № 1) и (или) формуляр - запрос о заработке (приложение № 2), а при необходимости и другие документы в Агентство социальных субсидий Грузии. Для назначения пенсии гражданину, проживающему в Грузии, Агентство социальных субсидий Грузии будет направлять формуляр - запрос о стаже (приложение № 1) и (или) формуляр о заработке (приложение № 2), при необходимости и другие документы в Пенсионный фонд Российской Федерации.

Подтверждение трудового (страхового) стажа и (или) заработка будет производиться посредством направления формуляра - подтверждения стажа (приложение № 3) и (или) формуляра - подтверждения заработка (приложение № 4).

Таким образом, периоды трудового (страхового) стажа, приобретенные на территории Грузии, а также заработок, полученный в период работы в Грузии, будут подтверждаться исключительно компетентным органом Грузии, что исключит их дополнительное подтверждение или проверку, которые в настоящее время осуществляют Пенсионный фонд Российской Федерации и его территориальные органы.

Заключение проекта Административного соглашения направлено на защиту пенсионных прав граждан Российской Федерации и Грузии и позволит урегулировать сложившуюся в настоящее время при реализации Соглашения от 16 мая 1997 г. ситуацию, связанную с истребованием и подтверждением документов, необходимых для определения права на пенсию и ее размера от Грузинской Стороны, учитывая, что на территории Грузии соответствующие справки в отношении физических лиц, выдаваемые на основании документов, в том числе хранящихся в Национальном архиве

Грузии и Думе Юстиции, возможно получить исключительно при личном присутствии гражданина и на платной основе.

В целях реализации Соглашения от 16 мая 1997 г. компетентные органы государств Сторон будут обмениваться друг с другом информацией, необходимой для реализации пенсионных прав граждан: о получении (не получении) пенсии; о факте осуществления (прекращения) работы на территории государств Сторон; об изменении числа иждивенцев и др.



**Административное соглашение
между Министерством труда и социальной защиты Российской Федерации и
Министерством социальной защиты, труда и занятости Грузии по
применению Соглашения между Правительством Российской Федерации и
Правительством Грузии о гарантиях прав граждан в области пенсионного
обеспечения от 16 мая 1997 года**

Министерство труда и социальной защиты Российской Федерации и Министерство социальной защиты, труда и занятости Грузии, именуемые в дальнейшем Сторонами,

с целью применения Соглашения между Правительством Российской Федерации и Правительством Грузии о гарантиях прав граждан в области пенсионного обеспечения от 16 мая 1997 г. (далее – Соглашение) в соответствии со статьей 10 Соглашения

договорились о нижеследующем.

Статья 1

Понятия, используемые в настоящем Административном соглашении, имеют те же значения, что и в Соглашении.

Статья 2

Компетентными органами, непосредственно занимающимися вопросами применения Административного соглашения, являются:

- в Российской Федерации - Пенсионный фонд Российской Федерации (далее - ПФР) и его территориальные органы;
- в Грузии - Агентство социальных субсидий Грузии (далее - Агентство).

Статья 3

1. На основании статей 2 и 6 Соглашения пенсионное обеспечение граждан, подпадающих под действие Соглашения, производится компетентными органами по месту их постоянного жительства на территории государства одной из Сторон и в соответствии с его законодательством.

2. Основанием для назначения пенсии гражданам в соответствии с Соглашением является наличие в паспорте или ином документе, его заменяющем, сведений о постоянном проживании (месте жительства), прописке в государстве проживания или виде на жительство.

3. Назначение пенсии производится по заявлению гражданина, поданному в компетентный орган государства Стороны, где он постоянного проживает, с

приложением необходимых документов в соответствии с законодательством государства этой Стороны.

4. Для определения права на пенсию и исчисления ее размера учитывается трудовой (страховой) стаж, приобретенный в соответствии с законодательством Российской Федерации и Грузии.

Гражданам, переселившимся для постоянного проживания с территории государства одной Стороны на территорию государства другой Стороны, размер пенсии может быть исчислен из среднемесячного заработка за 60 месяцев подряд, полученного на территории Союза Советских Социалистических Республик до 31 декабря 1991 года, на основании документов, выдаваемых в установленном порядке и отвечающих требованиям пенсионного законодательства государства Стороны, назначающей пенсию, при условии подтверждения достоверности представленных сведений компетентным органом государства соответствующей Стороны.

5. Для назначения пенсии гражданину, проживающему в Российской Федерации, территориальный орган ПФР направляет формуляр-запрос о стаже (приложение № 1) и (или) формуляр-запрос о заработке (приложение № 2), при необходимости, и другие документы в Агентство.

Для назначения пенсии гражданину, проживающему в Грузии, Агентство направляет формуляр-запрос о стаже (приложение № 1) и (или) формуляр-запрос о заработке (приложение № 2), при необходимости, и другие документы в ПФР.

6. Подтверждение трудового (страхового) стажа и (или) заработка производится посредством направления формуляра-подтверждения стажа (приложение № 3) и (или) формуляра-подтверждения заработка (приложение № 4).

ПФР подтверждает периоды трудового (страхового) стажа и (или) заработка самостоятельно, а при необходимости уточнения информации, содержащейся в представленных документах, перенаправляет запрос в территориальные органы ПФР по принадлежности, которые затем направляют формуляр-подтверждение стажа (приложение № 3) и (или) формуляр-подтверждение заработка (приложение № 4) в Агентство.

7. При определении права на пенсию по законодательству государства одной Стороны в связи с работой по определенной специальности, на определенной должности или в определенных условиях труда и организациях учитываются периоды работы на аналогичной должности или в определенных условиях труда и организациях, приобретенные на территории государства другой Стороны, если такая работа учитывается (учитывалась) при назначении досрочной пенсии по старости в соответствии с законодательством государства этой Стороны. При направлении формуляра-подтверждения стажа (приложение № 3) к нему одновременно прилагаются документы о трудовой деятельности лица, подтверждающие стаж на соответствующих работах и производствах, в профессиях, должностях, специальностях, учреждениях (организациях).

8. Компетентный орган государства Стороны рассматривает формуляр-запрос о стаже (приложение № 1) и (или) формуляр-запрос о заработке

(приложение № 2) в месячный срок со дня его поступления. Исчисление срока начинается с момента поступления необходимых документов в компетентный орган государства Стороны. Время пересылки документов между компетентными органами государств Сторон в сроки рассмотрения не входит.

9. Назначение пенсии производится со сроков, предусмотренных законодательством государства Стороны, ее назначающей.

10. При переселении гражданина с территории государства одной Стороны на территорию государства другой Стороны пенсия назначается с применением положений пункта 2 статьи 7 Соглашения на основании формуляра о прекращении выплаты пенсии по прежнему месту жительства (приложение № 5).

11. На основании абзаца второго пункта 2 статьи 7 Соглашения гражданам, переселившимся с территории государства одной Стороны на территорию государства другой Стороны, которым на территории первого государства была назначена пенсия по основаниям, не предусмотренным законодательством государства нового места жительства, выплата пенсии производится государством Стороны, ее назначившей, до возникновения права на пенсионное обеспечение в соответствии с законодательством государства другой Стороны.

12. В случае, предусмотренном пунктом 11 настоящей статьи, компетентным органом государства Стороны нового места жительства гражданина принимается от него заявление о продолжении выплаты пенсии (приложение № 6) и документ о месте жительства на территории этого государства, выданный в установленном порядке.

В подтверждение отсутствия права на пенсию в соответствии с законодательством государства Стороны нового места жительства территориальный орган ПФР/Агентство оформляет формуляр об отказе в назначении пенсии (приложение № 7).

Указанные документы направляются территориальным органом ПФР/Агентством в компетентный орган государства другой Стороны (соответственно Агентство или территориальный орган ПФР).

Принятие соответствующим компетентным органом государства Стороны прежнего места жительства гражданина решения о продолжении выплаты назначенной пенсии осуществляется в порядке, установленном законодательством государства этой Стороны.

13. После принятия решения компетентный орган государства одной Стороны в течение 10 рабочих дней информирует об этом компетентный орган государства другой Стороны путем направления уведомления (приложение № 8).

Статья 4

1. При осуществлении пенсионного обеспечения компетентные органы государств Сторон сотрудничают друг с другом по вопросам, связанным с реализацией настоящего Административного соглашения.

2. Спорные вопросы между компетентными органами государств Сторон, возникающие в связи с толкованием и применением настоящего

Административного соглашения, решаются путем консультаций и переговоров между Сторонами.

3. Компетентные органы государств Сторон представляют друг другу информацию об обстоятельствах, являющихся важными для реализации положений пункта 11 статьи 3 настоящего Административного соглашения:

- о смерти гражданина;
- о переселении гражданина за пределы территорий государств Сторон;
- о факте наступления у гражданина права на пенсию (назначения пенсии) по законодательству государства Стороны проживания.

Данная информация представляется компетентным органом государства Стороны в течение 15 рабочих дней со дня ее обнаружения (наступления).

4. В целях реализации Соглашения компетентные органы государств Сторон могут обмениваться следующей информацией:

- о получении (неполучении) пенсии;
- о факте осуществления (прекращения) работы на территории государств Сторон;
- об изменении числа членов семьи;
- иными необходимыми сведениями.

Данные сведения сообщаются по запросу компетентного органа государства Стороны в месячный срок со дня поступления запроса.

5. Компетентный орган государства одной Стороны, выплативший пенсию в размере, превышающем полагающийся гражданину, и прекративший ее выплату в связи с переселением гражданина для постоянного проживания на территорию государства другой Стороны на основании принятого им решения направляет формуляр-запрос об удержании переплаты (приложение № 9) в компетентный орган государства другой Стороны для вычета в порядке, установленном законодательством государства этой Стороны, излишне выплаченных сумм из пенсии, выплачиваемой государством другой Стороной, предусмотренной статьей 3 Соглашения.

6. Компетентный орган государства одной Стороны, получивший формуляр-запрос, указанный в пункте 5 настоящей статьи, переводит удержанную сумму из сумм пенсии запрашивающему компетентному органу государства другой Стороны, а также возвращает формуляр-запрос с внесенной в него информацией о принятом решении об удержании или информирует о невозможности его исполнения.

7. Перевод удержанных излишне выплаченных сумм пенсии в соответствии с формуляром-запросом Агентства ПФР осуществляет ежеквартально на счет Агентства в долларах по курсу, установленному Центральным банком Российской Федерации на день совершения операции.

Агентство осуществляет перевод удержанных излишне выплаченных сумм пенсии в соответствии с формуляром-запросом ПФР ежеквартально на счет ПФР в рублях по курсу, установленному Национальным банком Грузии на день совершения операции.

8. В целях реализации Соглашения и настоящего Административного соглашения компетентные органы государств Сторон обмениваются своими контактными данными и банковскими реквизитами для перевода удержанных излишне выплаченных сумм пенсии, а также заключают соглашение об электронном взаимодействии.

Статья 5

Переписка, связанная с решением любых вопросов, необходимых для реализации Соглашения и настоящего Административного соглашения, ведется на русском языке. Формуляры, которые приведены в приложениях к настоящему Административному соглашению, заполняются на русском языке.

Статья 6

Любая информация о гражданах, которая направляется одной Стороной другой Стороне, является конфиденциальной и может быть использована только для применения Соглашения и настоящего Административного соглашения.

Статья 7

1. Настоящее Административное соглашение вступает в силу со дня его подписания и прекращает свое действие одновременно с Соглашением.

2. Для внесения изменений и дополнений в настоящее Административное соглашение Сторонами составляются протоколы, которые вступают в силу с даты их подписания, если Стороны не договорились об ином.

Совершено в г. _____ "_____" _____ 20____ г. в двух экземплярах, каждый на русском и грузинском языках, при этом оба текста имеют одинаковую силу.

За Министерство труда и социальной
защиты Российской Федерации

За Министерство социальной защиты,
труда и занятости Грузии



3. ПРИМЕЧАНИЕ

[illegible]

4. ДАННЫЕ КОМПЕТЕНТНОГО УЧРЕЖДЕНИЯ, ЗАПОЛНИВШЕГО ФОРМУЛЯР

ДАННЫЕ КОМПЕТЕНТНОГО УЧРЕЖДЕНИЯ, ЗАПОЛНИВШЕГО ФОРМУЛЯР

Наименование

Адрес.....

.....

Телефон Факс..... Эл. почта.....

Печать

Дата.....

Подпись.....



СОГЛАШЕНИЕ МЕЖДУ ПРАВИТЕЛЬСТВОМ РОССИЙСКОЙ ФЕДЕРАЦИИ И ПРАВИТЕЛЬСТВОМ ГРУЗИИ О ПЕНСИОННОМ ОБЕСПЕЧЕНИИ ОТ 16 МАЯ 1997 ГОДА

Данные компетентного учреждения, которому адресован формуляр

Наименование.....
Адрес.....

ФОРМУЛЯР-ЗАПРОС О ЗАРАБОТКЕ

Пункт 5 статьи 2 Соглашения о применении Соглашения от 16 мая 1997 г.

Дата

№

1. СВЕДЕНИЯ О ГРАЖДАНИНЕ

Фамилия.....
Имя.....
Отчество

№ страхового свидетельства обязательного пенсионного страхования в России Персональный код в Грузии

Пол ☐ муж. ☐ жен.

Дата рождения/
Гражданство.....
Адрес места жительства до выезда из Российской Федерации/Грузии (почтовый адрес, населенный пункт, улица, номер дома, квартиры).....

2. СВЕДЕНИЯ О ЗАРАБОТКЕ

Организация, выдавшая справку о зарплате.....
.....
Номер справки.....Дата выдачи справки.....
Период заработка с по.....

3. ПРИМЕЧАНИЕ

2

.....

.....

.....

.....

.....

.....

4. ДАННЫЕ КОМПЕТЕНТНОГО УЧРЕЖДЕНИЯ, ЗАПОЛНИВШЕГО ФОРМУЛЯР

Наименование

Адрес.....

.....

Телефон Факс..... Эл. почта.....

Печать

Дата.....

Подпись.....



СОГЛАШЕНИЕ МЕЖДУ ПРАВИТЕЛЬСТВОМ РОССИЙСКОЙ ФЕДЕРАЦИИ И ПРАВИТЕЛЬСТВОМ ГРУЗИИ О ПЕНСИОННОМ ОБЕСПЕЧЕНИИ ОТ 16 МАЯ 1997 ГОДА

Данные компетентного учреждения, которому адресован формуляр

Наименование.....
Адрес.....

ФОРМУЛЯР-ПОДТВЕРЖДЕНИЕ СТАЖА

Пункт 6 статьи 2 Соглашения о применении Соглашения от 16 мая 1997 г.

Дата
№

1. СВЕДЕНИЯ О ГРАЖДАНИНЕ

Фамилия.....
Имя.....
Отчество
№ страхового свидетельства обязательного пенсионного страхования в России
Персональный код в Грузии
Пол ☐ муж. ☐ жен.
Дата рождения/
Гражданство.....
Адрес места жительства до выезда из Российской Федерации/Грузии (почтовый адрес, населенный пункт, улица, номер дома, квартиры).....

2. СВЕДЕНИЯ О СТАЖЕ

Периоды стажа		Наименование периода	Сведения об уплате взносов	Продолжительность периода стажа			Примечание
с	по			годы	месяцы	дни	

Указываются периоды стажа, учитываемые по законодательству Российской Федерации/Грузии для определения права на пенсию, в том числе досрочную (льготную) и исчисления ее размера

3. ПРИМЕЧАНИЕ

[illegible]

4. ДАННЫЕ КОМПЕТЕНТНОГО УЧРЕЖДЕНИЯ, ЗАПОЛНИВШЕГО ФОРМУЛЯР

4. ДАННЫЕ КОМПЕТЕНТНОГО УЧРЕЖДЕНИЯ, ЗАПОЛНИВШЕГО ФОРМУЛЯР

Наименование

Адрес

.....

Телефон Факс Эл. почта

Печать

Дата

Подпись

СОГЛАШЕНИЕ МЕЖДУ ПРАВИТЕЛЬСТВОМ РОССИЙСКОЙ ФЕДЕРАЦИИ И ПРАВИТЕЛЬСТВОМ ГРУЗИИ О ПЕНСИОННОМ ОБЕСПЕЧЕНИИ ОТ 16 МАЯ 1997 ГОДА

Данные компетентного учреждения, которому адресован формуляр

Наименование.....
Адрес.....

ФОРМУЛЯР-ПОДТВЕРЖДЕНИЕ ЗАРАБОТКА

Пункт 6 статьи 2 Соглашения о применении Соглашения от 16 мая 1997 г.

Дата

№

1. СВЕДЕНИЯ О ГРАЖДАНИНЕ

Фамилия.....

Имя.....

Отчество

№ страхового свидетельства обязательного пенсионного страхования в России

Персональный код в Грузии

Пол ☐ муж.

☐ жен.

Дата рождения/

Гражданство.....

Адрес места жительства до выезда из Российской Федерации/Грузии (почтовый адрес, населенный пункт, улица, номер дома, квартиры).....

2. ПОДТВЕРЖДЕННЫЕ СВЕДЕНИЯ О ЗАРАБОТКЕ

В организации.....

За период работы с по.....

Месяц/год	год	год	год	год	год
Январь					
Февраль					
Март					
Апрель					
Май					
Июнь					
Июль					
Август					
Сентябрь					

Октябрь					
Ноябрь					
Декабрь					
Итого в год					

3. ПРИМЕЧАНИЕ

.....

.....

.....

.....

.....

.....

4. ДАННЫЕ КОМПЕТЕНТНОГО УЧРЕЖДЕНИЯ, ЗАПОЛНИВШЕГО ФОРМУЛЯР

Наименование

Адрес.....

.....

Телефон Факс..... Эл. почта.....

Печать

Дата.....

Подпись.....



СОГЛАШЕНИЕ МЕЖДУ ПРАВИТЕЛЬСТВОМ РОССИЙСКОЙ ФЕДЕРАЦИИ И ПРАВИТЕЛЬСТВОМ ГРУЗИИ О ПЕНСИОННОМ ОБЕСПЕЧЕНИИ ОТ 16 МАЯ 1997 ГОДА

Данные компетентного учреждения, которому адресован формуляр

Наименование.....
Адрес.....

ФОРМУЛЯР О ПРЕКРАЩЕНИИ ВЫПЛАТЫ ПЕНСИИ

Пункт 10 статьи 2 Соглашения о применении Соглашения от 16 мая 1997 г.

Дата

№

1. СВЕДЕНИЯ О ГРАЖДАНИНЕ

Фамилия.....

Имя.....

Отчество

№ страхового свидетельства обязательного пенсионного страхования в России

Персональный код в Грузии

Пол ☐ муж.

☐ жен.

Дата рождения/

Гражданство.....

Адрес места жительства до выезда из Российской Федерации/Грузии (почтовый адрес, населенный пункт, улица, номер дома, квартиры).....

Выплата пенсии по..... прекращена с.....

В связи с

2. ДАННЫЕ КОМПЕТЕНТНОГО УЧРЕЖДЕНИЯ, ЗАПОЛНИВШЕГО ФОРМУЛЯР

Наименование

Адрес.....

Телефон Факс..... Эл. почта.....

Печать

Дата.....

Подпись.....

СОГЛАШЕНИЕ МЕЖДУ ПРАВИТЕЛЬСТВОМ РОССИЙСКОЙ ФЕДЕРАЦИИ И ПРАВИТЕЛЬСТВОМ ГРУЗИИ О ПЕНСИОННОМ ОБЕСПЕЧЕНИИ ОТ 16 МАЯ 1997 ГОДА

В.....

 (наименование компетентного органа страны выезда)
 от.....
 (ФИО пенсионера, пишется печатными буквами)
 проживающего.....

 (адрес нового места жительства)
 ранее проживал по
 адресу.....

 (адрес места жительства страны выезда)

ЗАЯВЛЕНИЕ О ПРОДОЛЖЕНИИ ВЫПЛАТЫ ПЕНСИИ

Пункт 12 статьи 2 Соглашения о применении Соглашения от 16 мая 1997 г.

В соответствии с абзацем вторым пункта 2 статьи 7 Соглашения между Правительством Российской Федерации и Правительством Грузии о пенсионном обеспечении от 15 мая 1997 г. прошу назначенную мне пенсию по законодательству.....

(страна выезда)

выплачивать по месту постоянного жительства в.....

(страна проживания)

Компетентный орган, осуществлявший пенсионное обеспечение по законодательству Стороны выезда.....

(наименование компетентного органа)

Вид пенсии

Я поставлен в известность, что выплата пенсии будет производиться компетентным органом Стороны по месту прежнего жительства в соответствии с ее законодательством.

Я доверяю компетентным органам Сторон, ответственным за выполнение указанного Соглашения, обработку моих персональных данных в объеме, необходимом для осуществления моего пенсионного обеспечения.

Я обязуюсь извещать компетентные органы Сторон, осуществляющие мое пенсионное обеспечение, о наступлении обстоятельств, влекущих изменение размера пенсии или прекращение ее выплаты.

«.....».....20.....г.

Подпись.....

ДАнные КОМПЕТЕНТНОГО УЧРЕЖДЕНИЯ, ПРИНЯВШЕГО ЗАЯВЛЕНИЕ**Наименование****Адрес**

Телефон Факс Эл. почта

Номер регистрации заявления дата регистрации «.....»20.....г.

Печать**Дата****Подпись**

СОГЛАШЕНИЕ МЕЖДУ ПРАВИТЕЛЬСТВОМ РОССИЙСКОЙ ФЕДЕРАЦИИ И ПРАВИТЕЛЬСТВОМ ГРУЗИИ О ПЕНСИОННОМ ОБЕСПЕЧЕНИИ ОТ 16 МАЯ 1997 ГОДА

Данные компетентного учреждения, которому адресован формуляр

Наименование.....
Адрес.....

ФОРМУЛЯР ОБ ОТКАЗЕ В НАЗНАЧЕНИИ ПЕНСИИ

Пункт 12 Статьи 2 Соглашения о применении Соглашения от 16 мая 1997 г.

Дата

№

1. СВЕДЕНИЯ О ГРАЖДАНИНЕ

Фамилия.....

Имя.....

Отчество

№ страхового свидетельства обязательного пенсионного страхования в России

Персональный код в Грузии

Пол ☐ муж.

☐ жен.

Дата рождения/

Гражданство.....

Адрес места жительства до выезда из Российской Федерации/Грузии (почтовый адрес, населенный пункт, улица, номер дома, квартиры).....

Адрес нового места жительства в Российской Федерации/Грузии (почтовый адрес, населенный пункт, улица, номер дома, квартиры).....

2. СВЕДЕНИЯ ОБ ОТКАЗЕ В ПЕНСИОННОМ ОБЕСПЕЧЕНИИ

В назначении пенсии по.....

(вид пенсии и (или) основания для назначения)

Отказано в связи с

(причина отказа)

Дата возникновения права по законодательству государства проживания.....

В соответствии с абзацем третьим пункта 2 статьи 7 Соглашения о пенсионном обеспечении между Правительством Российской Федерации и Правительством Грузии от 15 мая 1997 г. просим рассмотреть вопрос о продолжении выплаты данному гражданину пенсии по основаниям, предусмотренным данным Соглашением, в порядке, установленном законодательством

(наименование государства)

4. ДАННЫЕ КОМПЕТЕНТНОГО УЧРЕЖДЕНИЯ, ЗАПОЛНИВШЕГО ФОРМУЛЯР

Наименование

Адрес.....
.....

Телефон Факс..... Эл. почта.....

Печать

Дата.....

Подпись.....



СОГЛАШЕНИЕ МЕЖДУ ПРАВИТЕЛЬСТВОМ РОССИЙСКОЙ ФЕДЕРАЦИИ И ПРАВИТЕЛЬСТВОМ ГРУЗИИ О ПЕНСИОННОМ ОБЕСПЕЧЕНИИ ОТ 16 МАЯ 1997 ГОДА

Данные компетентного учреждения, которому адресован формуляр

Наименование.....
Адрес.....

УВЕДОМЛЕНИЕ О ПРИНЯТОМ РЕШЕНИИ

Пункт 13 статьи 2 Соглашения о применении Соглашения от 16 мая 1997 г.

Дата

№

1. СВЕДЕНИЯ О ГРАЖДАНИНЕ

Фамилия.....

Имя.....

Отчество

№ страхового свидетельства обязательного пенсионного страхования в России

Персональный код в Грузии

Пол

☐ муж.

☐ жен.

Дата рождения

Гражданство.....

Адрес места жительства до выезда из Российской Федерации/Грузии (почтовый адрес, населенный пункт, улица, номер дома, квартиры).....

Адрес нового места жительства в Российской Федерации/Грузии (почтовый адрес, населенный пункт, улица, номер дома, квартиры).....

2. СВЕДЕНИЯ О ПРОДОЛЖЕНИИ ВЫПЛАТЫ ПЕНСИИ

На основании заявления гражданина о продолжении выплаты пенсии (приложение № 6) к Соглашению и формуляра об отказе в назначении пенсии (приложение № 7) к Соглашению выплата пенсии по:

☐ старости

☐ инвалидности

☐ по случаю потери кормильца

продолжена

с..... по.....

4. ДАННЫЕ КОМПЕТЕНТНОГО УЧРЕЖДЕНИЯ, ЗАПОЛНИВШЕГО ФОРМУЛЯР**Наименование****Адрес**
.....**Телефон** **Факс** **Эл. почта****Печать****Дата****Подпись**

СОГЛАШЕНИЕ МЕЖДУ ПРАВИТЕЛЬСТВОМ РОССИЙСКОЙ ФЕДЕРАЦИИ И ПРАВИТЕЛЬСТВОМ ГРУЗИИ О
ПЕНСИОННОМ ОБЕСПЕЧЕНИИ ОТ 16 МАЯ 1997 ГОДА

Данные компетентного учреждения, которому адресован формуляр

Наименование.....

Адрес.....

ФОРМУЛЯР ОБ УДЕРЖАНИИ ПЕРЕПЛАТЫ

Пункт 5 статьи 4Соглашения о применении Соглашения от 16 мая 1997 г.

Дата

№

1. СВЕДЕНИЯ О ГРАЖДАНИНЕ, КОТОРЫЙ ДОЛЖЕН ВОЗВРАТИТЬ ИЗЛИШНЕ ВЫПЛАЧЕННЫЕ СУММЫ ПЕНСИИ

Фамилия.....

Имя.....

Отчество

№ страхового свидетельства обязательного пенсионного страхования в России.....

Персональный код в Грузии.....

Дата рождения

Адрес.....

Телефон Факс..... Эл. Почта.....

2. СВЕДЕНИЯ О ВЫПЛАТЕ ПЕНСИИ

Вид пенсии:

- ☐ пенсия по старости
- ☐ пенсия по инвалидности
- ☐ пенсия по случаю потери кормильца

Период, за который выплачена пенсия:

с..... по.....

Период, за который пенсия выплачена излишне:

с..... по.....

Сумма пенсии, подлежащая возврату (в валюте выплаты):

Основание для возврата излишне выплаченной суммы пенсии

Причина излишней выплаты:

Просим принять возможные меры по возврату излишне выплаченной суммы пенсии.

3. ДОПОЛНИТЕЛЬНАЯ ИНФОРМАЦИЯ

.....
.....
.....
.....
.....
.....
.....
.....
.....
.....

4. ПРИЛАГАЕМЫЕ ДОКУМЕНТЫ

№	Наименование документа	Количество листов

5. ДАННЫЕ КОМПЕТЕНТНОГО УЧРЕЖДЕНИЯ, ЗАПОЛНИВШЕГО ФОРМУЛЯР

Наименование		
Адрес.....		
.....		
Телефон	Факс.....	Эл. Почта.....
Печать		
		Дата.....
		Подпись.....